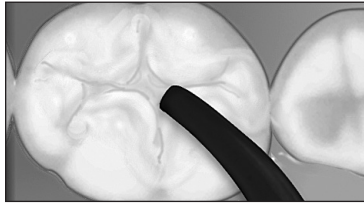
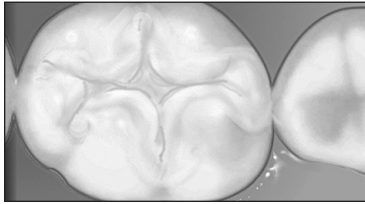


DeOx[®]

Oxygen Barrier Solution
Sauerstoff-Inhibitions-Gel
Solution d'isolation d'oxygène
Oxygen Barrier Solution
Soluzione Barriera per l'Ossigeno

Solucion de Barrera de Oxígeno
Solução Inibidora de Oxigênio
Syreinhberingsgel
Itbeskyttelsesgel/Oxygen Barrier Solution Happiinhibiogeeli
Διάλυμα προστασίας του πολυμερισμού από το οξυγόνο

Roztwór zapobiegający
powstaniu warstwy inhibicji tlenu
Oksijen Bariyer Solüsyonu
دي أوكس ... محلول حاجز للاوكسجين.
산화막 형성액
氧隔離溶液



EN Shape and polish with appropriate burs and polishers (e.g. Jiffy[®]).

Used before curing composite or luting to prevent oxygen inhibition layer. Air water/spray.

DE Finieren und Polieren mit geeigneten Instrumenten und Polierkörpern (z. B. Jiffies).

Anwendung vor der Lichthärtung von Composites oder von Befestigungen, um eine Sauerstoff-Inhibitionsschicht zu verhindern. Mit Spray abspülen.

FR Modeler et polir à l'aide de fraises et de polissoirs appropriés (Jiffy, par exemple).

Utiliser avant la polymérisation des composites de restauration ou de scellement pour prévenir la formation de la couche inhibée par l'oxygène. Après polymérisation, éliminer le DeOx au spray air/eau.

NL Breng in model en polijst met geschikte boren en polijstrubbers/-stenen (bijv. Jiffy).

Gebruik alvorens composiet of composietcement uit te harden ter voorkoming van de vorming van een zuurstofinhibitielaag. Verwijder met de lucht/water spuit.

IT Modellare e lucidare con frese e lucidanti adeguati (es. Jiffy).

Viene usato prima della polimerizzazione dei compositi o delle cementazioni per prevenire la formazione dello strato inibito dall'ossigeno. Spruzzare con uno spray aria/acqua.

ES Utilizando las fresas y pulidores apropiados (por ejemplo Jiffy) dele forma y brillo al diente.

Para prevenir que se forme una capa de inhibición por oxígeno, utilícelo antes de polimerizar la resina o el cemento. Enjuague con aire/agua.

PT Esculpir e polir com frezas apropriadas e pontas de polimentos (ex. Jiffy).

Utilizada antes da polimerização de compósito para evitar a camada de inibição pelo oxigênio. Lavar.

SV Forma och polera med lämpliga instrument, borr och polerare (t.ex. Jiffy).

Använd för ljushårdning av komposit eller kompositcement för att förebygga syreinhberingsskikt. Skölj rent efter ljushårdning.

DA Konturér og polér med egnede bor og polerere (fx Jiffy fra Ultradent).

DeOx: Anvendes ovenpå komposit eller dual-cement inden hærkning for at hindre Iltinhibering af materialets overflade. Fjernes med vandspray og sug.

FI Muotoile ja kiillota sopivilla instrumenteilla, porilla ja kiillottajilla (esim. Jiffy).

Käytetään ennen yhdistelmämuovin tai yhdistelmämuovisementin valokovettamista estämään happi-inhibiokerroksen muodostumista. Huuhdellaan puhtaaksi valokovetuksen jälkeen.

EL Διαμορφώστε και στιλβώστε με τις κατάλληλες φρέζες και στιλβωτικά (π.χ. Jiffy).

Χρησιμοποιείστε το πριν τον πολυμερισμό της σύνθετης οητίνης ή τη συγκόλληση ώστε να την προστατέψετε από το στρώμα αναστολής πολυμερισμού από το οξυγόνο.

RU Придайте форму и отполируйте соответствующими борами и полировальными пастами (например, jiffy[®]).

Используется перед затвердением состава или пломбированием во избежание образования ингибирующего кислородного слоя. Промыть водой воздушного распыления.

PL Dopasować do zgrzytu wiertłami i wypolerować gumkami do polerowania kompozytu (np. Jiffy).

Używany przed utwardzeniem kompozytu lub cementu kompozytowego w celu zapobieżenia powstania warstwy inhibicji tlenu. Splukiwać sprayem powietrzno-wodnym.

TK Uygun frez ve parlatıcılarla (ör: jiffy) şekillendiriniz ve parlatınız.

Kompoziti sertleştirmeden önce ve yapıdırma işlemi öncesi, oksijen inhibisyon tabakasının önlenmesi için kullanılır. Hava / su spreyi uygulayınız.

AR شكل ولمع بالسنابل المناسبة (جيفي كمثال).

يستعمل قبل معالجة الكميوزيت أو السمنت لمنع طبقة إحصاط الأوكسجين، إستعمل بخاخ الماء / هواء.

KR 적절한 bur나 연마제로 형태조작 및 연마합니다.

Oxygen inhibition층을 보호하기 위해 캄파짓 광중합전이나 luting cement 전에 도포한 후, air/water로 세척해 줍니다.

CH 用適當的鑽針作修形和打亮的動作

在複合樹脂聚合之前或黏著劑黏著之前，為避免氧氣抑制聚合或黏著的效果，建議使用DeOx[®]溶液後，再以氣水槍除去溶液

TH แต่งรูปร่างด้วยเครื่องมือที่เหมาะสม

ใช้ก่อน Cure Composite หรือ ก่อน Luting เพื่อป้องกันชั้น Oxygen inhibition

